



Conseil exécutif

Cent huitième session

Saint-Sébastien (Espagne), 23-25 mai 2018

Point 10 de l'ordre du jour provisoire

CE/108/10

Madrid, 24 avril 2018

Original : anglais

Lieu et dates de la cent neuvième session, de la cent dixième session et de la cent onzième session du Conseil exécutif

I. Introduction

1. En application des « Directives concernant le choix des lieux accueillant les sessions du Conseil exécutif et de l'Assemblée générale » [document CE/94/3(III)(d) rev.1] approuvées par le Conseil exécutif aux termes de sa décision CE/DEC/11(XCIV), le Conseil est invité à décider, à sa cent huitième session, des lieux où se tiendront ses réunions d'ici à la prochaine Assemblée générale.

II. Candidatures

2. Dans une lettre adressée au secrétariat datée du 12 février 2018, Bahreïn exprimait son souhait d'accueillir la cent neuvième session à Manama au deuxième semestre (cf. annexe I).

3. Dans une lettre adressée au secrétariat datée du 1^{er} février 2018, l'Azerbaïdjan exprimait son souhait d'accueillir la cent dixième session en 2019 (cf. annexe II).

4. La cent onzième session du Conseil est celle se tenant immédiatement avant la vingt-troisième session de l'Assemblée générale qui sera accueillie par la Fédération de Russie à Saint-Petersbourg.

III. Suite à donner par le Conseil exécutif

PROJET DE DÉCISION¹

Le Conseil exécutif,

Ayant entendu les déclarations des candidats pour accueillir ses réunions d'ici à la vingt-troisième session de l'Assemblée générale,

¹ Ceci est un projet de décision. Pour la décision finale adoptée par le Conseil, veuillez vous reporter au document des décisions publié à la fin de la session.



1. Les remercie pour leurs propositions généreuses ;
2. *Décide* de tenir sa cent neuvième session à Manama (Bahreïn) aux dates qui seront arrêtées d'un commun accord entre le secrétariat et le pays hôte ;
3. *Décide* de tenir sa cent dixième session en Azerbaïdjan, en un lieu et aux dates qui seront arrêtés d'un commun accord entre le secrétariat et le pays hôte ; et
4. *Décide* de tenir sa cent onzième session immédiatement avant la vingt-troisième session de l'Assemblée générale à Saint-Pétersbourg (Fédération de Russie).

Annexe I : Lettre de candidature de Bahreïn pour accueillir la cent neuvième session du Conseil exécutif [traduction en français du document original en anglais]

Le 12 février 2018

Son Excellence Monsieur Zurab Pololikashvili
Secrétaire général de l'Organisation mondiale du tourisme (OMT)
Siège de l'Organisation mondiale du tourisme
Poeta Joan Maragall 42
28020 Madrid (Espagne)

Télécopie : +34 91 571 3733

Monsieur le Secrétaire général,

Je tiens à vous renouveler mes félicitations pour votre nomination à la tête de l'Organisation mondiale du tourisme et me réjouis à la perspective de travailler avec vous prochainement. Je tiens également à vous exprimer ma gratitude pour votre accueil chaleureux et vos propos aimables lors de notre dernière entrevue à Madrid.

Comme vous le savez, ces deux dernières années, le secteur du tourisme du Royaume de Bahreïn est en plein renouveau, ce qui se traduit par un essor spectaculaire. De plus, l'an dernier, le Royaume de Bahreïn a été élu membre du Conseil exécutif de l'OMT.

Dans ce contexte et pour consacrer ce succès, nous vous faisons part de notre souhait d'accueillir la cent neuvième session du Conseil exécutif de l'OMT en novembre 2018 à Manama, la capitale de Bahreïn.

Nous prenons l'engagement, à cet égard, de travailler avec tous les États membres et les services compétents de l'OMT pour assurer le succès de ce rendez-vous important et pour atteindre les objectifs du Conseil exécutif.

En espérant que la proposition ci-dessus vous agrée, nous attendons avec intérêt de prendre connaissance de toutes les procédures nécessaires.

Je vous souhaite plein succès dans l'exercice de vos nouvelles responsabilités qui sont des plus exigeantes.

Veillez agréer, Monsieur le Secrétaire général, l'assurance de ma considération distinguée.

Le Ministre de l'industrie, du commerce et du tourisme

[la signature]

Zayed R. Alzayani

Annexe II : Lettre de candidature de l'Azerbaïdjan pour accueillir la cent dixième session du Conseil exécutif [traduction en français du document original en anglais]

1^{er} février 2018

Son Excellence Zurab Pololikashvili
Secrétaire général
Organisation mondiale du tourisme (OMT)

Monsieur le Secrétaire général,

Le Ministère de la culture et du tourisme de la République d'Azerbaïdjan présente ses compliments à l'OMT et à l'honneur de se référer à la procédure récente pour déterminer les pays hôtes de la cent neuvième session et de la cent dixième session de son Conseil exécutif.

Nous souhaitons vous informer que l'Azerbaïdjan a l'intention de se porter candidat pour accueillir la cent dixième session du Conseil exécutif de l'OMT.

Notre pays a exercé la présidence du Conseil exécutif de l'OMT en 2017 et fait tout son possible pour optimiser l'efficacité et la productivité de notre action commune pour un meilleur avenir. Depuis seize ans que notre pays est membre de l'OMT, il s'est toujours employé à participer pleinement et activement et positionné en faveur d'un développement touristique durable dans le monde. Ayant été un membre actif du Conseil exécutif au cours de la période 2014-2017, nous avons été réélus, à la vingt-deuxième session de l'Assemblée générale à Chengdu, pour la période suivante, 2018-2021. L'Azerbaïdjan aspire à contribuer de façon sensible au développement des partenariats et de la coopération entre les membres du Conseil pour atteindre les meilleures solutions.

L'Azerbaïdjan possède également une vaste expérience d'accueil de rencontres mondiales et il n'est pas excessif d'affirmer qu'elles ont toutes été organisées avec beaucoup de succès. Ayant en vue de continuer de renforcer notre collaboration avec l'OMT, nous vous prions, par la présente, de bien vouloir considérer la République d'Azerbaïdjan comme candidate pour accueillir la cent dixième session du Conseil exécutif.

Veillez agréer, Monsieur le Secrétaire général, les assurances de ma très haute considération.

Le Ministre

[la signature]

Abulfas Garayev